

Ngày/ Date:/...../.....

Tôi/ Chúng tôi đề nghị Bank of India Chi nhánh Thành phố Hồ Chí Minh bán ngoại tệ cho tôi/ chúng tôi với các thông tin sau:
I/We request the Bank of India, Ho Chi Minh City Branch to buy foreign currency with the following information:

THÔNG TIN NGƯỜI MUA / APPLICANT'S DETAILS			
Tên khách hàng/ Name of applicant			
Mã số khách hàng/ CIF No.			
Đại diện bởi/ Represented by		Chức vụ/ Title:	
NỘI DUNG GIAO DỊCH/ TRANSACTION DETAILS			
Số tiền xin mua/ Requesting amount		Phương thức thanh toán/ Mode of payment	
Loại tiền/ Currency:		<input type="checkbox"/> Nộp tiền mặt/ By cash	
Số tiền/ Amount:		<input type="checkbox"/> Ghi nợ tài khoản số:/ Debit Account no.:	
Bằng chữ/ In words:.....		Ghi có tài khoản số:/ Credit Account no.:	
Tỉ giá áp dụng/ Exchange rate:.....		Tên tài khoản/ Account Name:	
MỤC ĐÍCH MUA/ PURPOSE			
<input type="checkbox"/> Trả lương/ trợ cấp cho nhân viên nước ngoài/ Expatriate staff's salary/ allowance payment <input type="checkbox"/> Công tác/du lịch nước ngoài cho nhân viên/ Staff's business trip / working / travelling overseas <input type="checkbox"/> Thanh toán hàng hoá nhập khẩu/ Payment for imported goods <input type="checkbox"/> Thanh toán dịch vụ nước ngoài/ chuyển giao công nghệ Payment for offshore services/ transfer of technology <input type="checkbox"/> Trả nợ nước ngoài (gốc và/hoặc lãi)/ Payment of offshore loan (principle and/or interest)		<input type="checkbox"/> Chuyển vốn đầu tư hoặc tái đầu tư (nhà đầu tư nước ngoài)/ Transfer of legal capital or reinvested capital (foreign investors) <input type="checkbox"/> Chuyển lợi nhuận (nhà đầu tư nước ngoài)/ Transfer of profit (foreign investors) <input type="checkbox"/> Góp vốn vào dự án đầu tư tại VN/ Contribution of capital to investment projects in VN <input type="checkbox"/> Chuyển vốn đầu tư ngoài Việt nam/ Transfer for investment outside Vietnam <input type="checkbox"/> Mục đích khác (ghi cụ thể)/ Other (specify):.....	
<p>Tôi/ Chúng tôi cam kết sử dụng số ngoại tệ được mua theo quy định về quản lý ngoại hối và các quy định khác có liên quan của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam và xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về việc sử dụng. I/ We undertake to use this foreign currency in accordance with State Bank of Vietnam's foreign exchange control and other related regulations and be fully responsible this use.</p>			
Kế toán trưởng ký và ghi rõ họ tên Chief Account's full name, signature		Chủ tài khoản ký và ghi rõ họ tên (đóng dấu) Account Holder's full name, signature (stamp)	
Dành cho Ngân hàng/ For Bank use only			
Amount:	Received by	Checked by	Approved by
Exchange rate:			
Effective date:			
	Name: Date:	Name: Date:	Name: Date: